



広報

# こしがや

12月15日

昭和45年 No. 389

編集

越谷市役所行政課

昭和32年8月5日第3種郵便物認可  
毎月2回（1日、15日）発行

本格的な寒波のおとずれとともに、暖房器具を使用する機会もふえてきました。市内では、ことしはすでに53件の火災が発生しています。越谷市では、これからの火災シーズンに備えて、11月29日大沢小校庭で消防の特別点検を実施しました。（写真は各分団ごとに整列し点検を受ける団員）関連記事4ページ



とじて保存しおしよ

越谷市の人口  
(昭和45年10月1日現在)  
(住民基本台帳人口)

	前月比
総人口	13万9178人 1084人増
男	7万0652人 579人増
女	6万8526人 505人増
世帯数	3万7789世帯 355世帯増

44年度決算のあらまし

一般会計

昭和四十四年度の歳入と歳出は、五月三十一日で締め切りまし

四十四年度の一般会計は、歳入歳出とも、三五億六五二〇万九〇〇〇円の予算額に対して、歳入決算額は三五億二一三三万八八二〇円で、収入率は九八・八％となり

財政状況

づいてお知らせするもので、今回は、昭和44年度の決算状況と、昭和45年度上半期の財政の状況についてお知らせします。

越谷市の

市民の皆さんから納められた税金は、どのように使われているか、市の台所事情はどのようにになっているかについて、お知らせします。

昭和四十五年 上半期の状況

昭和四十五年度は重点施策として、

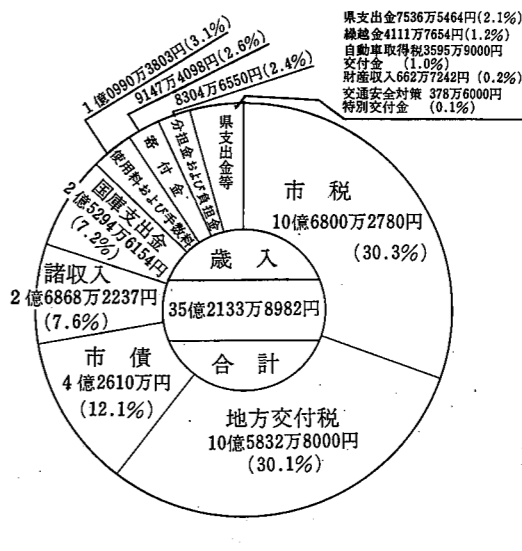
- ①文教施設の整備拡充
②道路整備事業の促進
③下水道、排水路整備事業

を執行し、そのほか公共用地買収等を積極的に推進しています。

一般会計の歳入歳出構成図

(目的別) 歳入総額34億8,473万6,474円(性別別)

Table showing general account income and expenditure breakdown by purpose, including categories like Education (32%), Construction (46%), and Social Welfare (18.8%).



45年度一般会計予算執行状況 (九月三十日現在)

Large table showing budget execution status for 45th fiscal year, including income and expenditure by category and month.

昭和四十四年度の主な事業

- 一般行政対策
①越谷市交通網計画に関する調査研究委託
②庁舎落成及び市制施行十周年記念式典事業

一般会計の財産と借金は？

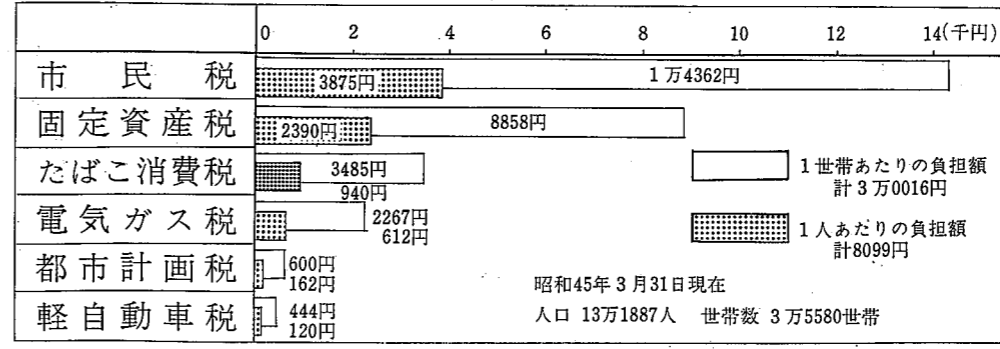
- 公有財産
市庁舎や小中学校、駐在所など、土地が61万2297.47㎡、建物が10万4543.61㎡あります。
基金(財政調整基金)
有価証券と現金をあわせて、865万6247円あります。

45年度特別会計の予算執行状況 (9月30日現在)

Table showing budget execution status for special accounts, including National Health Insurance and other specific programs.

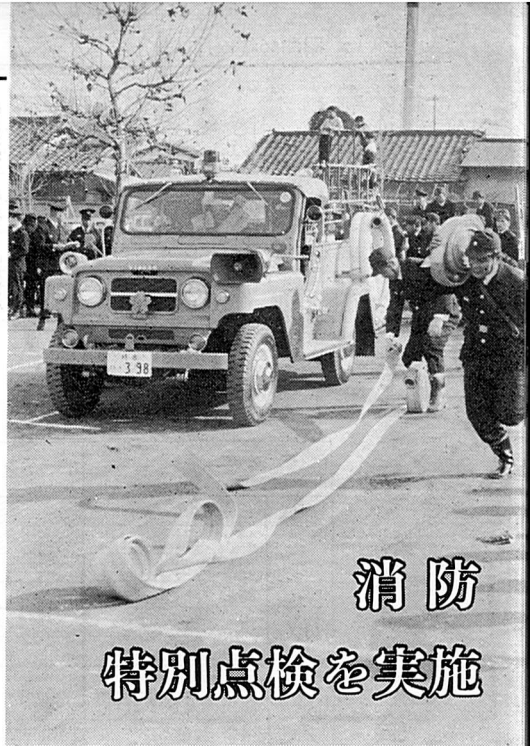
市民一人あたりの税負担状況

昭和四十四年度の歳入決算の中で、市の歳入の重要な部分を占めている市税の負担状況を示したのが次のグラフです。



昭和四十四年度 特別会計の決算

- 国民健康保険(事業会計)
歳入一億五九六三三五五円、歳出一億四九五九〇三五一円、差引残額一〇四五九八四四円
北越谷土地地区画整理事業
歳入一億三六〇万五三三三円、歳出一億三六〇万五三三三円、差引残額一〇二七五九円



# 功労章や感謝状を贈る

火災の多いシーズンをむかえ、消防の特別点検が十一月二十九日大沢小学校校庭で行なわれまし

た。  
この特別点検には、各地区消防団にあるポンプ車や可搬式ポンプ

などが参加し各消防員さんによって、機敏な動作でポンプ操法が披露されました。

このあと消防に功労のあった方々の表彰やポンプ操法の成績発表も行なわれ、自動車ポンプの部では浦生分団、可搬式ポンプの部では大沢分団(十年連続)がそれぞれ優勝しました。

寒くなるにつれて、暖房器具の使用が多くなります。火の取り扱いには十分注意しましょう。

十一月九日付で次のとおり消防団長が変更になりました。

埼玉県消防協会表彰(敬称略)  
▽一等功労章 鈴木清康(大沢)  
二等功労章 清田幸治(大袋)、白鳥茂三郎(桜井)、神田三之助(新方)、三等功労章 高梨一男

誠(大沢)、中村利道(新方)、河

# 消防 特別点検を実施

上作治(出羽)、島村利雄(大袋)、三等功労章 大野貞夫(桜井)、浜野安治(増林)、田村輝興(荻島)、中村治雄(浦生)、染谷邦作(新方)、鳥海信夫(桜井)、関根明一(出羽)、瀬尾平次(大袋)、三等功労章 大熊信造(浦生)、山崎銀次郎(大相模)、会田保(大沢)、中島貞吉(越谷)、山口裕司(大袋)、深井隆司(川柳)

市民課の窓口は、年の瀬とともに非常に混雑してきています。特に月曜日、土曜日に集中し、またその他の曜日でも、午前十時から十二時、午後一時から三時ごろが最も混雑します。この時間をご利用になったみなさんには、いつもよりお待ちさせることもあり

ますので、これらの曜日や時間をなるべくさけてご利用くださるようお願いいたします。また市民課では、少しでも待ち時間を少なくするために、戸籍謄本、抄本、住民票写しは、電話による予約受け付けを行なっています。

この予約は、あなたの必要とするものを電話で申し込むと、できます。この病気にかかると高熱、野外に食べ物がなくなると、野ネズミが温かさと食物を求め、わたしたちの家に侵入してきます。

## 市民課ご利用のみなさんへ

上がる時間をお知らせします。その時間においでになれば、待たずにお渡れます。どうぞご利用ください。



## ネズミを駆除しましょう

この時期が死がいの腐敗を防ぐ意味でもネズミ駆除の絶好期です。

十二月定例市議会は、十二月十日から市役所議場で開かれています。提出された主な議案は次のとおりです。

## 十二月定例市議会

▽千間合地域し尿処理施設建設工事請負契約の締結について  
▽昭和四十五年度越谷市一般会計補正予算について  
▽昭和四十四年度越谷市一般会計及び特別会計の決算認定について

## 収納代理金融 機関のお知らせ

次の二つの銀行が新たに収納代理金融機関となりましたのでお知らせします。市税や、国民健康保険税の納入にご利用ください。

- 越ヶ谷二一三三五 越谷支店
- 〇三和銀行越谷支店

〇住友銀行越谷支店 弥生町一四二二

## 消防団長が変更

十一月九日付で次のとおり消防団長が変更になりました。

▽新消防団長 中野喜平治(大字大間野五五〇番地)

▽新消防副団長 白鳥庄造(大字弥十郎三三六番地)

ネズミによる病気は次のようなものです。

- ウイルス病
- ネズミの尿から排泄されるレプストラ菌が、下水や水たまり、田などでふえ、人のひふや傷口から感染し

# 市史編さんだより

(60)

## 縄文時代の越谷地方

縄文時代前期(約五千年前)の奥東京湾は、古利根川筋では幸手・栗橋・藤岡(栃木)辺、元荒川・綾瀬川筋では慈恩寺・黒浜辺まで、また、荒川筋では上尾市平方辺まで、それぞれ侵入していたと考えられている。

これらの海岸線は、現在の十メートル等高線を連ねた位置に、ほぼ相当している。

海進によって、このように深く侵入していた昔の東京湾も、その後次第に、諸河川の流送土砂の堆積・地盤隆起・海退などによって陸化されていった。

縄文時代中期になると、海岸線は春日部の権現堂川筋のあたりまで

で前進したといわれる。

その後も海進は続き、縄文時代後期の初頭は、現在の五メートル等高線にほぼ相当する位置まで、海岸線は前進していた模様である。海抜五メートルの線は、越谷から松伏の北境にかけて引かれている。従って、縄文後期初頭の越谷地方は、まさに当時の海岸線であったことが推定される。

ところが、縄文時代後期も中頃になると、堀ノ内海進と呼ばれる小海進があり、そのため、海岸線も七メートル等高線のあたりまで後退していったといわれる。

まもなく再び海退が行なわれ、縄文の晩期(安行ⅡⅢ式時代)には、川口の毛長川筋(元荒川以前)の荒川)から小合の溜井筋(大も、越谷地方が人間

場川)にかけての線まで、海岸線は前進したと考えられている。

結局、縄文時代後期初頭の一時的な陸化期を除いて、越谷地方が本格的な陸化期を

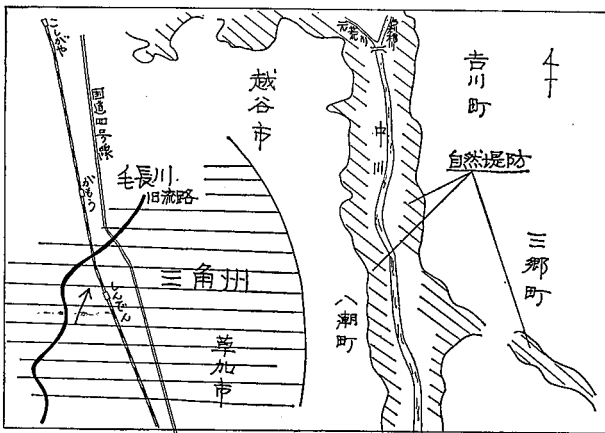
むかえたのは、縄文後期中頃から、未葉にかけての数百年の間ということになる。

陸化したとはいえ、当時の越谷地方は水辺植物の群生する低湿地であり、河道に沿う自然堤防もまた発達初期段階の低さと断続性から、生活空間としては危険と障害に満ちていたことだろう。

このことからして、縄文時代の越谷地方が人間

の常時活動の場となるのは自然堤防の発達と、農耕社会への移行以後であったと考えられる。

市史編集員 新井鎮久



## 水道管を暖かく

毎年寒くなると、水道管の破裂、漏水などの事故がおこりやすくなります。とくに、日当たりの悪い北側や、寒風の当たるところは、被害を受けやすいものです。これから3月頃までは、外気にふれている水道管、蛇口、量水器のある場所では、フェルトや毛布などを巻いて、暖かく保護しましょう。



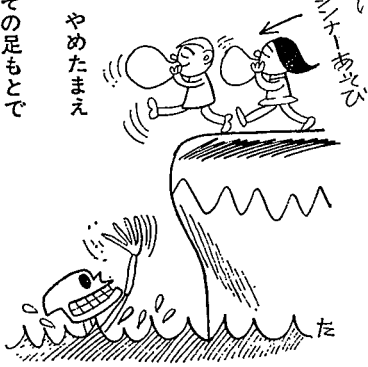
## 少年の非行防止について

年末になると、あわただしさから少年の生活について、こまかい注意が行き届かず、また町のふんいきも享樂的になり、少年に好ましくない状態がつくられ、そのため少年たちの非行がふえてきます。

年末・お正月をむかえて、次のようなことに十分気をつけましょう。

- 冬休みを計画的にすごすよう指導しましょう。
- こずかい銭は、年齢に応じ

その足もとで死が待っている



くせ」をつけないよう、正しい使い方をおしえましょう。

○夜遊びは非行や事故のもとになります。夜間の行動などについてはよく知るようにならなければよく知るようにしましょう

○学校からの注意事項をよく守らせ、日常の生活を規則正しくさせるようにしましょう。

○最近、シンナー、ポンドなども遊び、補導される少年が多くなっています。こどもにシンナー、ポンド遊びの疑いのあるときはよく注意し、早いうちにやめさせるようにしましょう。

(越谷警察署)



図書館は福祉会館の3階です  
電話 62-8126

## 休館日のお知らせ

お知らせ

## 図書寄贈

年末、年始につき、十二月二十九日から一月五日まで、休館いたします。

なお、十二月二十六日、二十七日の両日は、館内整理を行ないますので貸出しは行ないません。ご了承ください。

また、図書の特別貸出しとして、十二月十五日から二十日間の、一人五冊まで貸出します。ご利用ください。

## 第60回 経営について話し合う会

■とき 1月9日(土) 午後6時 ■ところ 市立図書館資料室 ■主題 職務評価の方法 ■テキスト 中小企業経営の実務相談 古川栄一他著

## 第18回 日本古典文学鑑賞講座

■とき 1月9日(土) 午後3時 ■ところ 福祉会館教室 ■主題 兩月物語一吉備津の釜一「吉備津の釜」の怪奇性について考える ■講師 越谷高等学校教諭 平田伸八先生

## 第26回 越谷俳句道場

■とき 1月10日(日) 午後1時 ■ところ 福祉会館第二会議室 ■会費 100円(茶菓子代)当日は新年句会を行ないます。参加者は自作5句をご持参ください。

## 巡回図書館(市立)巡回日程

■巡回日 1月7日(木) ▽つつみ団地(袋山) 9時30分~10時30分 ▽三栄団地(大里) 10時40分~11時40分 ▽野尻薬師(宮本町) 13時30分~14時30分 ▽東町集会所(蒲生) 14時50分~15時50分

# 写真で見る施設めぐり

## 老人ホーム順正苑の旧

昭和三十四年三月に完成し、五月から入苑を開始し、定員が五十名で現在男性十三名、女性三十五名の老人が生活しています。

毎週定期的に医師の診察を受け健康保持には細心の注意がはらわれており、本を読んだ

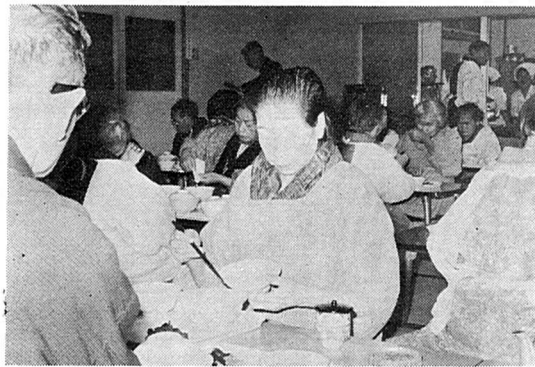
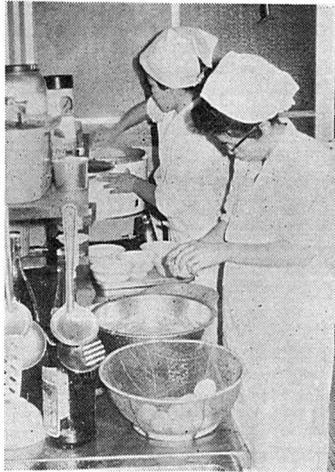
順正苑は養護老人ホームとして身よりのない老人や、いろいろな理由で自宅で生活できない六十五歳以上の老人の生活保障を目的につくられました。越谷市の北部を流れる古利根川河畔に沿って清澄な空気と太陽をいっぱい



生け花の練習もしています

り、体操をしたり内職などしたりして、毎日規則正しい生活を送っています。

食事は栄養士さん1人と調理員さん3人によって、老人のからだにあったものがつくられ、よこばれています。



＝日課表＝



### 職業訓練生を募集

#### 県立春日部専修職業訓練校

産業はめざましい進歩により、設備も技術も近代化しています。いま、会社や工場では、この近代化に応じていく技能者を強く望んでいます。技能を身につけ、社会に出ることは、非常に有利です

訓練校ではそれぞれの訓練科ごとに、専門の指導員が担当し、訓練に必要な教室、実習場の施設や機械器具も十分整備されたなかでしかも短期間に適切な知識や技能を身につけることができます。

埼玉県立春日部職業訓練校では来春四月に入校予定の訓練生を、次のとおり募集しています。

- 訓練科および募集人員
  - 板金科 三十名
  - 溶接科 四十名
  - 縫製科 四十名
  - 自動車整備科 四十名
- 訓練期間
  - はいずれも一年間
- 出願手続き
  - (1)応募資格 義務教育修了者(46年3月卒業見込みを含む)またはこれと同等以上の者で心身共に健康な方
  - (2)受け付け期間 昭和46年1月8日から2月25日まで
  - (3)提出書類 入校願、応募書または職業相談票(6か月以内に撮影した上半身の写真添付)
  - (4)提出先 昭和46年3月、中・高等学校卒業見込みの者は訓練校または近くの公共職業安定所へその他の方は必ず公共職業安定



所へ提出してください。受験票は学校または本人あて郵送します。

- (5)選考日 昭和46年3月1日の予定で、学科試験(国語・数学)と身体検査、面接を行います
- (6)特典 入校されるといろいろの特典があります。
  - 授業料はいりません。
  - 実習用具は一切貸与します。
  - 鉄道バスの割引が適用されます。
  - 修了後就職のあっせんをします

### 神明橋が開通

通行には十分注意を

北越谷地区と神明町をつなぐ神明橋が開通になり、この地域の方には交通が非常に便利になると同時に、車の通行量がふえ、交通事故の心配も当然、予想されますので十分ご注意ください。

神明橋開通にともなう交通規制

○神明橋脇の十字路に信号機、横断歩道が設立され、北越谷二丁目の鈴亀商店脇の市道から、八十一号踏み切り(北越谷駅の南側)を経て、大沢二丁目の中野

屋商店までは大型車通行禁止

○八十一号踏み切りは、大沢方面から通行し踏み切りを渡ったところで「自動車」右左折禁止

○八十四号踏み切り(北越谷駅の北側)は、北越谷地区からの右折禁止(大型車だけ)

車両を運転される方、歩行者のみなさん、交通事故をおこさないよう、注意しましょう。

(越谷警察署)

クリスマス  
フォークダンスの集い

越谷市青年団の主催でクリスマス、フォークダンスパーティの集いを催します。誰でも参加でき、友達どうしみんなで参加して、フォークダンスや歌、ゲームなどで楽しい一夜をすごしましょう。

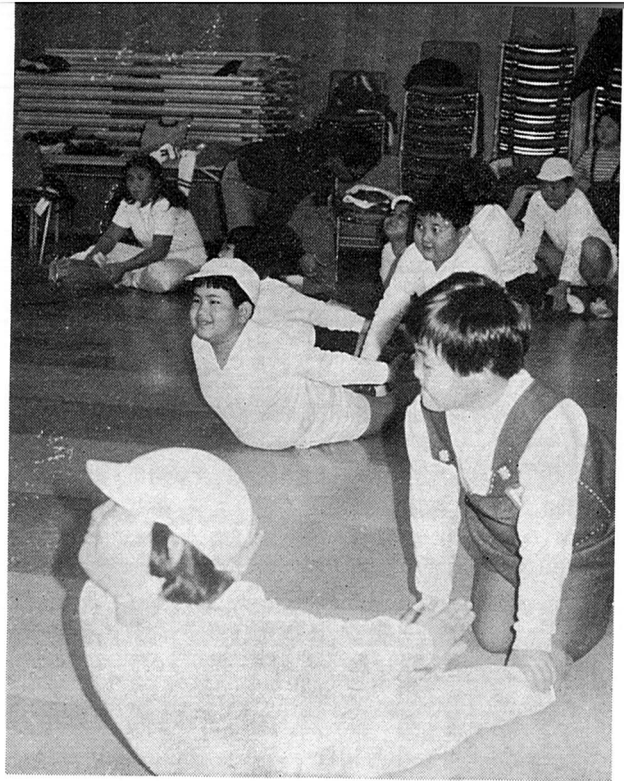
と き 12月20日(日)午後5時30分～8時30分

ところ 市役所5階大会議室

後援 市教育委員会

なお、当日はプレゼント交換をしますので、100円程度のプレゼントを用意してください。

申請書を1月10日までに農家組合長さんを通じて農協支店に提出してください。



肥満児教室

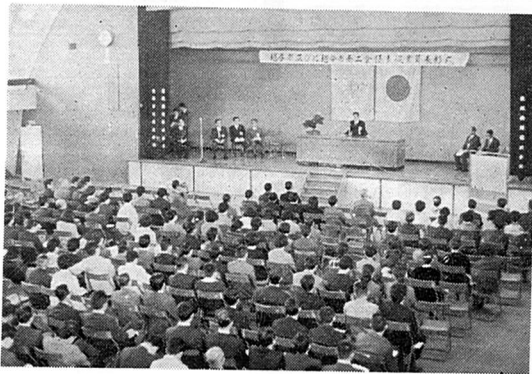
食生活の向上と運動不足から近年、とくに子ども肥満児がふえています。肥満度20パーセントをこえる児童は、現在、市内に588人。11月19日学校保健会ではこれらの問題を解消しようと第2回肥満児健康教室を開きました。腹筋の運動やイスなどを用いた家庭で手軽にできる運動を指導。子供たちは、日ごろなれない筋肉を使ってか、大変苦しうでした。これからも苦しなないで毎日続けましょう。



昭和四十五年度優良  
従業員表彰式ひらく

昭和四十五年度優良従業員表彰式は十一月二十三日午後一時から市立第一体育館で開催しました。これに表彰された方は、市内の

商店および事業所などに五年以上の勤続年数と、さらに成績優秀にして精励された方々です。ことは、市と商工会の合同で行なわれ市の部では一八六名の方が、商工会の部では四〇五名の方がそれぞれ晴れの表彰を受けました。



色紙の即売展

歳末たすけあいにご協力を

歳末たすけあい運動の一助として、今年もまた、色紙の即売展を開催します。市内のめぐまれない方に寄付されます。

執筆される方は、美術協会の白木、大徳幸、美智子、松本、左、福本、吉沢、宮本、松沢、安立、寺坂の各画家で、売上げ金の一部

歳末たすけあい運動寄付金を三箱。

愛隣幼稚園父母の会 (会長鈴木美恵子さん) から一万円

北越谷四丁目居住の方 (匿名) から二万円

老人ホーム順正苑へ

越谷市母親学級から十五箱入りみかん二箱

大沢の山口米屋さんから手ぬぐいダンボール一箱

大成町の内田新三さんからベッコト四台

河藤富久江さんから金二千円

染谷高義さん、浜野亀吉さん、清田長寿さんから瞬間湯わかし器一台

宮本町の沢泰雄さんから金八六四四円

小曾川伊之太郎さんから大きいダルマ一個

福祉事務所へ

市立西中学校生徒一同から交通遺児のためにと金五一二〇円

蒲生第二小PTAの父兄の方

ありがとうございます

- 愛隣幼稚園父母の会 (会長鈴木美恵子さん) から一万円
- 北越谷四丁目居住の方 (匿名) から二万円
- 老人ホーム順正苑へ
- 越谷市母親学級から十五箱入りみかん二箱
- 大沢の山口米屋さんから手ぬぐいダンボール一箱
- 大成町の内田新三さんからベッコト四台
- 河藤富久江さんから金二千円
- 染谷高義さん、浜野亀吉さん、清田長寿さんから瞬間湯わかし器一台
- 宮本町の沢泰雄さんから金八六四四円
- 小曾川伊之太郎さんから大きいダルマ一個
- 福祉事務所へ
- 市立西中学校生徒一同から交通遺児のためにと金五一二〇円
- 蒲生第二小PTAの父兄の方

スキー教室・市民スキー会員を募集

いよいよスキーシーズンを間近に迎えました。教育委員会と市スキー連盟では、初心者から上級者まで、すべての市民の方を対象に市民スキー教室を開催します。どうぞ、ふるってご参加ください。なお、貸しスキーを希望される方は、靴サイズ、身長を申し出てください。(別途料金1000円)

☆スキー教室

スポーツ教室のスキーコースとして開設するもので、基礎技術から指導します。

スキー場 長野県山田牧場スキー場  
期日 1月27日～29日 (27日午後7時市役所前出発)  
募集人員 100名 (バス2台)  
会費 3500円 (交通費・宿泊費)

申し込み 12月25日までに、市教育委員会保健体育係まで会費を添えて申し込みください。

☆市民スキー

市民体育祭冬季の部スキー大会もあわせて行なうものですが、大会に参加されない方には講習会、ゲームなどを行ないます。

スキー場 志賀高原熊の湯スキー場  
期日 2月6日～8日 (6日午後7時市役所前出発)  
募集人員 150名 (バス3台)  
会費 3500円 (交通費・宿泊費)

申し込み 12月25日までに市教育委員会保健体育係まで会費を添えて申し込みください。

家庭婦人

ボーリング教室に参加を

レクリエーション協会では、初心者の方を対象にボーリン

開始時間 午前10時

申し込み先 市教育委員会保健体育係まで参加費を添えてお申し込みください。

電話64-1211 内線四二七

参加費 二〇〇円 (二ゲーム)

集合場所 市役所玄関前午前9時

または地産ボーリング場

午前9時30分

参加人員 一〇〇名 (定員になり次第しめ切ります)

会場 越谷地産ボーリング場

期日 昭和46年1月14日

グ教室を開催します。毎日忙しい家事に追われている主婦の方、ご近所の方とお誘いあわせて、気軽に参加しましょう。

広報こしがや 第三八九号



# 休日当直医

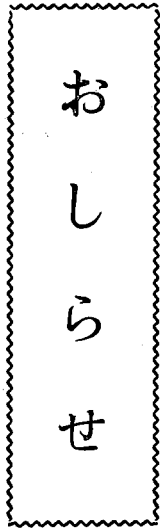
1月1日から15日まで

- 1月1日=
  - 内科系 今井医院 [蒲生旭町] 62-7713
  - 山本医院 [袋山] 75-0125
  - 産科系 岩崎病院 [蒲生旭町] 64-2325
  - 外科系 北野医院 [神明町] 64-1580
- 1月2日=
  - 内科系 中尾医院 [蒲生愛宕町] 62-3007
  - 石川医院 [越ヶ谷] 62-3370
  - 産科系 佐藤医院 [東小林] 64-1584
  - 外科系 大越医院 [平方] 0487-35-5102
- 1月3日=
  - 内科系 一番ヶ瀬医院 [越ヶ谷] 62-2331
  - 松永医院 [大沢] 62-2263
  - 産科系 田中医院 [袋山] 75-0349
  - 外科系 会田病院 [御殿町] 62-3431
- 1月10日=
  - 内科系 森医院 [南越谷] 62-3001
  - 産科系 蒲生産婦人科 [蒲生] 62-5889
  - 外科系 山口病院 [越ヶ谷] 62-7201
- 1月15日=
  - 内科系 三輪医院 [南越谷] 62-6028
  - 産科系 成瀬医院 [蒲生] 62-1712
  - 外科系 藤田医院 [瓦菅根] 62-2247

昭和三十三年八月五日第三種郵便物認可  
昭和四十五年十二月十五日発行(毎月一回)1日、15日発行

発行・埼玉県越谷市役所 編集・行政課文書広報係  
越谷市越ヶ谷四丁目一番一号 郵便番号三四三

電話 0489-64-1211



## おしらせ

### パキスタンへ 義援金を送りましょう

東パキスタンの台風と高潮によって、パキスタンの人たちは、多くの犠牲者を出し、いまも、飢えと寒さに苦しめられています。日本赤十字社では、パキスタンの人たちへ救援活動を開始していますが、市民の皆さんの義援金を募集しています。

義援金を贈られる方は、十二月二十五日までに、福祉事務所社会係まで、お届けください。

電話 市役所内線二九六、二九五

### 弁護士による法律相談

毎月第一月曜日には、市役所市民相談室で「弁護士による法律相談」が開かれています。

来月、一月分については都合により十一月(第二月曜日)に行ないます。日常の問題でご相談したい方は次の時間内にお越しください。相談は無料です。

時間 午後一時から五時  
場所 市役所一階市民相談室  
相談員 弁護士 遠藤順子氏

## 燃えないごみの収集日

1月1日から15日まで

巡回日	曜	収 集 地 域
1月5日	火	大里、鯛の島、大里東、南荻島(野合、野中、新田)、西新井、北後谷、長島、伊原、下間久里、上間久里、丸友1、2、外野合、親睦会、砂原、小島、野島、伊原1、2丁目
6日	水	平野、三和、大泊、上谷(除く)、宮本町1、2丁目、(川柳町)
7日	木	立野、三和、大泊、山谷、宮本町3~5丁目、蒲生1、2丁目
8日	金	(蒲生2丁目は川柳道の南側)
9日	土	弥十郎、大吉、弥栄町、市宮住宅、神明町1~3丁目、蒲生3丁目
11日	月	谷中町1~4丁目
12日	火	向畑、北川崎、越巻、蒲生4丁目
13日	水	大杉、大松、船渡、大間野、蒲生西町1、2丁目
14日	木	恩間、七左エ門、蒲生東町

この燃えないごみは毎月1回車で巡回収集に当たっていますが、中には一般ごみ(木片、紙類)も一緒に出される家庭があります。収集には次のようなものに限り収集しますのでご了承ください。

対象物……あきかん、あきびん、テレビ、冷蔵庫、机(金属性のもの)など。

なお運搬に困難な自動車、バイク等はご遠慮ください。

## 年末年始 市役所事務取扱

市役所は年末、年始の業務を次のとおり休ませていただきます。

年末 十二月二十九日から三十日まで(二十八日は正午まで事務の取扱いは行ないます)

年始 一月三日まで休み、四日初顔合せ、五日から平常業務になります。

なお、休暇中でも、出生、死亡届など、急を要することは、当直者がおりますので、ご連絡ください。

電話 64-1211

### 水道管の漏水等の修理

十二月二十九日から一月四日まで水道業務を休ませていただきますが、宅地内の漏水の修理工事はお近くの越谷松伏水道企業団指定水道工事店に連絡してください。

配水管(公道上等)の漏水工事にあつては企業団施設課へご連絡ください。

執務時間 午前八時三十分から午後五時

電話 〇四八九 63-1〇八六

### 福祉会館

福祉会館の事務取扱いは、十二月二十八日正午で終了させていただきます。

業務は、来年一月五日から、開始します。

### ごみ

年末はごみの量も多いため三十日の午前中まで行ないます。

三十一日の収集地区(木曜日)の方は前日に搬出してください。

また、一月の収集作業は、五日から開始しますので一日から四日までの間は、ごみを搬出しないでください。

### 不用犬引き上げの取扱

保健所の不用犬引き上げ取り扱業務は、十二月三十一日までです。

なお、来年一月十一日から平常どおり行ないます。

くわしくは保健所に連絡ください。電話 64-1266

### し尿

くみ取りは十二月三十日まで行ないます。三十一日から一月四日まで休み、五日から作業を開始します。

なお、し尿くみ取りの連絡は二十九日までお願いします。

### 市役所の昼休み時間変更

十二月一日から市役所の昼の休憩時間は正午から午後一時までとなりました。



## 第6回元旦マラソン大会

### 出場選手募集

恒例の元旦マラソン大会を次の通り開催します。多数ご参加ください。

と き 昭和46年1月1日 元旦

午前9時受付, 10時出発

コース 市役所~学校給食センター先折返し4.5キロメートル(一般, 壮年の部)

市役所~東小林先端2キロメートル(中学, 女子の部)

なお、参加資格等について詳しくは市教育委員会青少年教育係へ。参加申し込みは12月26日正午まで受け付けます。電話 64-2111 内線429

主催 越谷市青少年相談員連絡協議会  
後援 越谷市教育委員会